



Guido Rinaudo 和他的员工

为热情而造的纸

医用纸制品制造专家

文 Marco Bussone - 图 Marco Donatiello

纸卷在大型机器的滚筒上成型，成为家用和医用的成品。我们位于Cuneo的Errebi Paper公司，2012年，该公司迈入它的第35个年头。Rinaudo家族以其远见和雄心，打造了一个产品出口到世界各地的成功的故事。拳头产品是医用床单，一面使用聚乙烯薄膜，使之具有不透水的特性。Errebi的其他经典产品是工业用吸干纸卷。“我们最近推出了一系列新式的抽式纸巾，” Guido Rinaudo，公司的行政长官说道，“带纸巾盒。这是一种创新的，特别舒适的产品。直至今日，还未被家庭所使用。我们公司希望将这一产品推向家庭市场，将它用于厨房、卫生间。所有可能的地方。” Errebi为其产品研究出一种全新的包装，便携的，二十五厘米乘以十厘米纸盒。“产品非

常便携、易于运输和使用，是我们产品的优势。它的容量，在材料用量相等的情况下，显著地节约了成本以及节省了能源。是非常好的传统厨房用卷纸的替代品。”从这家位于Cuneo的企业的大门，每天有四至五辆货运卡车满载着产品出发，驶往法国、德国、比利时。以及中东和澳大利亚，Errebi在这些国家拥有数以百计的忠实客户。对纸的热爱，推动Rinaudo家族投入到企业中，不断扩大规模，与它旗下33名员工建立起牢固的合作关系，其中有些人已经在Errebi公司工作了三十年。“为所有的客户，” Rinaudo强调说道，“我们提供‘个性标签’服务，也就是将产品打上客户的商标。除此以外，我们还特别注重产品质量，这始终是我们的优先考虑，因此，从原材料的采

购到加工都投入了最大的关心。”对环境的关注。“我们为我们的制造厂房的天花板铺上了3000平方米的太阳能板，” Errebi公司的行政官解释说，“它所产生的电能可以满足公司60%的能源消耗，每年可以为公司减少320吨的二氧化碳的排放。”尊重环境和杰出的制造是35年来引领公司发展的原则。“我们在接下去几个月中主推的产品，” Rinaudo补充说道，“将是婴儿用一次性尿布。但是Errebi的最重要的新兴产品是抽式纸巾。我们正在增加市场认知度，我们的产品具有强势增长的前景。我非常乐观，并且相信这一切。就如40年前，我们满怀信心开始造纸行业一样。挑战从来不曾少过，但是满足感也因此而生。真正有意义的永远是结果。”